

Нові можливості останнього каналу Webex Meetings – 44.4

1 квітня 2024 року

Контент

Обмеження	3
відкриті помилки.....	4
Виправлені помилки	5
Інструмент пошуку помилок (обов'язково)	5

Можливості під час наради

Створення стенограми вручну за допомогою CART

Переклад у режимі реального часу доступу до зв'язку (CART) – це коли навчені люди, що займаються стенографією, вручну транскрибують мовлення в текст. Наразі, хоча Webex уже дозволяє додавати стенограми вручну від сторонніх розробників, зазвичай це робиться через панель мультимедіа, а не через поле стенограми (CC). Тепер це нове рішення надасть можливість організатору дозволити відображення стенограми вручну від сторонніх розробників у полі CC (і на панелі субтитрів) через маркер API (посилання на стенограму). Таким чином це набагато зручніше, а також, як і в разі автоматичного створення субтитрів, користувачі можуть змінювати розмір шрифту CC і колір фону, а також змінювати розмір і переміщувати їх.

Цю функцію буде випущено з обмеженою доступністю. Клієнти, які хочуть його ввімкнути, можуть звернутися до служби підтримки Cisco, щоб надіслати запит щодо надання запиту.

Жестовий переклад

Наради тепер підтримуватимуть базову версію функції жестового перекладу, яку вже було випущено на платформі для нарад Webex Suite. За допомогою цієї функції організатор може призначати або видаляти користувачів як сурдоперекладачів під час наради, що по суті синхронізує сцену для всіх, завдяки чому вони бачитимуть макет перекладачів за замовчуванням на сцені. разом із активним спікером і будь-яким контентом у спільному доступі. Це лише макет за замовчуванням, і користувачі все ще можуть змінювати власне подання, видаляючи або додаючи користувачів на сцені.

Обмеження

Створення стенограми вручну за допомогою CART – область застосування та обмеження:

- Ми підтримуємо цю функцію в:
 - наради, вебінари та PMR
 - настільний (ПК, Mac), мобільний (iOS, Android), веб, VDI

- зверніть увагу, що елемент керування для організатора для ввімкнення стенограми вручну підтримується лише на робочому столі, але всі платформи (комп'ютер, мобільний пристрій, веб, VDI) підтримують відображення самих стенограми вручну в полі CC та на панелі субтитрів.
- Цю функцію HE підтримується в:
 - адміністратор або налаштування бажаних параметрів користувача (зверніть увагу, що наявні налаштування обмежень співпраці в Control Hub для стенограми застосовуватиметься як до автоматизованих, так і до ручних стенограм; немає детальних налаштувань лише для стенограми вручну)
 - сторінки записів або після наради
 - Пристрої Webex, програма Webex, платформа для нарад Webex Suite і вебінари в режимі вебтрансляції (на цих платформах завжди відображатимуться автоматичні субтитри, незалежно від того, чи ввімкнено функцію стенограми вручну).
 - наради з наскрізним шифруванням (зверніть увагу, що автоматичні стенограми на цих нарадах також не підтримуються)
 - сеанси роботи в підгрупах (зверніть увагу, що автоматичні субтитри також не підтримуються в підгрупах)
 - старі клієнти (якщо ввімкнено текст стенограми вручну, користувачі старих клієнтів не бачитимуть жодних стенограм, ні автоматизованих, ні ручних)
 - переклад у режимі реального часу

Жестовий переклад: обмеження:

- Якщо організатор уже має 8 відео на сцені, параметр "Зробити сурдоперекладачем" буде неактивним. Щоб додати нового сурдоперекладача, організатору потрібно буде видалити зі сцени одного користувача.
- Якщо організатор, співорганізатор або сурдоперекладач сам змінює відображуване ім'я сурдоперекладача, наприклад, видаляє слово "перекладач" із імені, цього перекладача вважатиметься звичайним користувачем. Однак цей користувач залишиться на сцені, доки організатор не видалить його.
- Організатори можуть визначати та видаляти лише перекладачів, яких було додано тією самою мовою. Наприклад, припустімо, що для початкового організатора у Webex вибрано англійську мову, а цей організатор додав сурдоперекладача. Тепер, якщо іншого користувача (бажаною мовою якого у Webex було встановлено китайську) буде призначено новим організатором, цей новий організатор не може видалити перекладача, якого додав початковий організатор.

Відкриті помилки

У цій таблиці див. відкриті та виправлені помилки, виявлені клієнтами для останніх версій Cisco Webex Meetings Suite. Вирішені списки помилок знаходяться в порядку, починаючи з останнього оновлення.

(Перелік помилок, з якими стикаються клієнти за поточний місяць, можна знайти на цій панелі:

Виправлені помилки

Номер вади	Критичність	Область продукту, що зазнала впливу	Опис

Номер вади	Критичність	Область продукту, що зазнала впливу	Опис

Виправлені помилки

Номер вади	Критичність	Область продукту, що зазнала впливу	Опис
CSCwj21432	3.	Вебінари Webex (Windows)	Оновлено формулювання підказки щодо перегляду відвідувача в списку панелі з "трансляція відеопотоку" на "вебтрансляція".

Інструмент пошуку помилок (обов'язково)

Ми повідомляємо про відкриті та вирішені помилки, знайдені клієнтами, ступеня серйозності від 1 до 3. Ви можете знайти відомості про перелічені помилки та знайти інші помилки за допомогою інструмента пошуку помилок Cisco. Докладніші відомості про використання Пошуку помилок див. у довідці Інструменту пошуку [ПОМИЛОК](#).

Cisco має понад 200 офісів по всьому світу. Адреси та номери телефонів наведено на вебсайті Cisco за адресою www.cisco.com/go/offices.

Набір документації для цього продукту прагне використовувати вільну від упередженості формулювання. Для цілей цього набору документації вільна від упередженості визначається як лексика, яка не передбачає дискримінації за віком, інвалідністю, статтю, расовою ідентичністю, етнічною приналежністю, сексуальною орієнтацією, соціально-економічним статусом та міжсекційними ознаками. У документації можуть бути винятки через мову, яка жорстко закодована в інтерфейсах користувача програмного забезпечення продукту, мову, що використовується на основі документації стандартів, або мову, що використовується продуктом третьої сторони, на який посилаються.

Cisco та логотип Cisco є торговими марками або зареєстрованими торговими марками Cisco та/або її дочірніх компаній у США та інших країнах. Щоб переглянути список торгових марок Cisco, перейдіть за цією URL-адресою: